

Z á p i s n i c a

zo zasadnutia Obecného zastupiteľstva v Margecanoch konaného dňa 23.9.2025

Prítomní: podľa prezenčnej listiny

Ospravedlnení: Peter Kovalčík

Mgr. Alžbeta Gajdošová Keruľová

Rokovanie viedol zástupca starostu obce Ing. Radovan Bobák, ktorý sa riadil programom rokovania podľa pozvánky:

Program zasadnutia:

1. Otvorenie zasadnutia, schválenie programu zasadnutia
2. Určenie overovateľov zápisnice a voľba návrhovej komisie
3. Kontrola uznesenia
4. Pripomienky a návrhy občanov
5. Zápisy do obecnej kroniky
6. Dodatok č.2 k Všeobecne záväznému nariadeniu obce č. 5/2019 o názvoch ulíc a iných verejných priestranstiev na území obce Margecany
7. Plnenie rozpočtu obce za obdobie 1-8/2025
8. Rozpočtové opatrenie č. 3, č. 4, č. 5
9. Správa nezávislého audítora k účtovnej závierke a konsolidovanej účtovnej závierke
10. Nájomná zmluva č. NZ/2024/1-PS zo dňa 25.6.2024
11. Projekt: Margecany – vodovod a kanalizácia pre novú IBV Pod Horou
12. Projekt: Ružínska promenáda
13. Informácia o výsledku kontroly ÚVO – Denný stacionár
14. Návrh na verejné ocenenie Košickým samosprávnym krajom
15. Došlé žiadosti
16. Rôzne
17. Diskusia
18. Záver

K bodu číslo 1 – Otvorenie zasadnutia

Ing. Radovan Bobák privítal prítomných poslancov a občanov a otvoril zasadnutie obecného zastupiteľstva, prečítal program zasadnutia obecného zastupiteľstva.

UZNESENIE číslo: 382/2025

OZ schvaľuje

1. program zasadnutia obecného zastupiteľstva.

Hlasovanie: za: 7, proti: 0, zdržal sa: 0.

K bodu číslo 2 – Určenie overovateľov zápisnice a voľba návrhovej komisie

Ing. Radovan Bobák navrhol za overovateľov zápisnice Ing. Jaroslav Vaščura, Miroslav Zvirinský a za návrhovú komisiu Ing. Ľubomír Fidler, Ing. Evu Novotovú

UZNESENIE číslo: 383/2025

A. OZ určuje

1. overovateľov zápisnice : Ing. Jaroslav Vaščura, Miroslav Zvirinský.

B. OZ volí

1. návrhovú komisiu v zložení: Ing. Ľubomír Fidler, Ing. Eva Novotová .

Hlasovanie: za: 7, proti: 0, zdržal sa: 0.

K bodu číslo 3 – Kontrola uznesenia

Ing. Radovan Bobák kontrolou uznesení prijatých na predchádzajúcej schôdzi OZ, zistil, že pre starostu obce nebolo prijaté poverujúce uznesenie

UZNESENIE číslo: 384/2025

OZ berie na vedomie

1. kontrolu uznesenia zo zasadnutia OZ zo dňa 23.6.2025.

Hlasovanie: za: 7, proti: 0, zdržal sa: 0.

K bodu číslo 4 – Pripomienky a návrhy občanov

Neboli prezentované žiadne pripomienky občanov.

K bodu číslo 5 – Zápisy do obecnej kroniky

Kronikárka obce Zdena Uličná informovala o zápisoch do obecnej kroniky za rok 2024. Neboli prijaté žiadne pripomienky.

UZNESENIE číslo: 385/2025

OZ schvaľuje

1. zápisy do kroniky podľa predloženého návrhu kronikárky obce.

Hlasovanie: za: 7, proti: 0, zdržal sa: 0.

K bodu číslo 6 – Dodatok č. 2 k Všeobecne záväznému nariadeniu obce č. 5/2019 o názvoch ulíc a iných verejných priestranstiev na území obce Margecany

Mgr. Gabriela Staržecová informovala o dodatku č. 2, ktorý sa týka názvu nových ulíc v obci Margecany v časti Pod Horou a Vlčia Hôrka. Názvoslovná komisia odsúhlasila tieto názvy ulíc: Brezová, Vlčia Hôrka.

UZNESENIE číslo: 386/2025

OZ schvaľuje

1. Dodatok č.2 k VZN č.5/2019 o názvoch ulíc a iných verejných priestranstiev na území obce Margecany.

Hlasovanie: za: 7, proti: 0, zdržal sa: 0.

K bodu číslo 7 – Plnenie rozpočtu obce za obdobie 1-8/2025

Ing. Oľga Machilová informovala o plnení rozpočtu obce za mesiace január až august 2025, kde plnenie by malo byť na čísle 66,6 %. Bolo informované presne položka po položke, kde obec má problémy, či už vo výdavkoch alebo príjmoch.

UZNESENIE číslo: 387/2025

OZ berie na vedomie

1. plnenie rozpočtu obce za obdobie 1-8/2025.

Hlasovanie: za: 7, proti: 0, zdržal sa: 0.

K bodu číslo 8 – Rozpočtové opatrenie č. 3, č. 4, č. 5

Ing. Oľga Machilová informovala o rozpočtovom opatrení č. 3, kde sa jedná o štátne prostriedky, ktoré sú účelovo viazané na strane príjmov ako aj výdavkov.

Ing. Oľga Machilová informovala o rozpočtovom opatrení č. 4, kde sa jedná o štátne prostriedky, ktoré sú účelovo viazané, na chránenú dielňu, školský úrad, 800,- eurové odmeny pre pracovníkov vo verejnej službe.

Ing. Oľga Machilová, že informovala o rozpočtovom opatrení č. 5, kde sa jedná o zvýšenie príjmov, od Podtatranskej vodárenskej spoločnosti, príjem z predaja pozemkov a na strane výdavkov sa jedná o finančné prostriedky pre sociálny podnik, oprava garáže, špeciálne služby.

UZNESENIE číslo: 388/2025

A. OZ berie na vedomie

1. rozpočtové opatrenie č.3.

Hlasovanie: za: 7, proti: 0, zdržal sa: 0.

2. rozpočtové opatrenie č.4.

Hlasovanie: za: 7, proti: 0, zdržal sa: 0.

B. OZ schvaľuje

1. rozpočtové opatrenie č.5.

Hlasovanie: za: 7, proti: 0, zdržal sa: 0.

K bodu číslo 9 – Správa nezávislého audítora k účtovnej závierke a konsolidovanej účtovnej závierke

Ing. Oľga Machilová informovala, že bol vykonaný audit audítorm Ing. Vaščákom za rok 2024 individuálnej účtovnej závierky a konsolidovanej účtovej závierky s výsledkom účtovná závierka poskytuje reálny obraz finančnej situácie obce Margecany k 31.12.2024, informácie uvedené v konsolidovanej výročnej správe sú v súlade s konsolidovanou účtovnou závierkou.

UZNESENIE číslo: 389/2025

A: OZ berie na vedomie

1. správu nezávislého audítora k účtovnej závierke a konsolidovanej účtovnej závierke k 31.12.2024.

Hlasovanie: za: 7, proti: 0, zdržal sa: 0.

K bodu číslo 10 – Nájomná zmluva č. NZ/2024/1-PS zo dňa 25.6.2024

Ing. Jozef Magda informoval o potrebe vyriešenia situácie s prenájmom pozemkov v časti Hôrka, ktorú obec Margecany uzatvorila s Pozemkovým spoločenstvom vlastníkov Margecany v súvislosti s výstavbou Ružínskeho hravého majáka v spomínanej lokalite. Vzhľadom k tomu, že Ružínsky hravý maják sa bude stavať v inej lokalite, nie je potrebné mať uvedené pozemky v nájme.

UZNESENIE číslo: 390/2025

OZ berie na vedomie

1.predčasné ukončenie nájomnej zmluvy č. NZ/2024/1-PS zo dňa 25.6.2024 dohodou alebo výpoveďou k 31.12.2025.

Hlasovanie: za: 7, proti: 0, zdržal sa: 0.

K bodu číslo 11 – Projekt: Margecany – vodovod a kanalizácia pre novú IBV Pod Horou

Ing. Jozef Magda informoval o novom projekte vodovodu a kanalizácie v časti pod Horou v rámci výzvy MIRRI, druhý okruh, v prípade schválenia projektu by sa realizovala investícia v roku 2026. Výdavky na projekt je približne 450.000,-€. Spoluúčasť je vo výške 8%.

UZNESENIE číslo: 391/2025

A. OZ schvaľuje

1. predloženie žiadosti o poskytnutie nenávratného finančného príspevku v rámci výzvy Ministerstva investícií, regionálneho rozvoja a informatizácie SR Program Slovenko, kód výzvy PSK-MIRRI-012-2024-ITI-EFRR pre projekt Integrovanej územnej investície s názvom Margecany – vodovod a kanalizácia pre novú IBV Pod Horou s celkovými oprávnenými výdavkami pre projekt vo výške 447 429 €.

2. realizáciu projektu a zabezpečenie spolufinancovania projektu vo výške 8 % celkových oprávnených výdavkov, čo predstavuje sumu 35 794,32 € a financovania prípadných neoprávnených výdavkov, ktoré vzniknú v priebehu realizácie projektu a budú nevyhnutné na dosiahnutie jeho cieľa.

3. uplatnenie sociálneho aspektu pri výbere zhotoviteľa stavebných prác.

Hlasovanie: za: 7, proti: 0, zdržal sa: 0.

K bodu číslo 12 – Projekt: Ružínska promenáda

Ing. Pavol Stano informoval o projekte v rámci výzvy Fondu na podporu cestovného ruchu, týkať sa to bude rekonštrukcie osvetlenia v tunely, osvetlenia mosta „Červeňák“, oprava móla v Rolovej Hute, v tejto súvislosti je potrebná nájomná zmluva so Slovenským vodohospodárskym podnikom, výška investície maximálne 360. 000,-€, spoluúčasť 10%.

UZNESENIE číslo: 392/2025

OZ schvaľuje

1. predloženie žiadosti o poskytnutie nenávratného finančného príspevku v rámci výzvy č. FNPCR-01-2025 Fondu na podporu cestovného ruchu zameranej na udržateľný a konkurencieschopný cestovný ruch a kúpeľníctvo pre projekt Ružínska promenáda s celkovými oprávnenými výdavkami na projekt vo výške maximálne 360 000 €.

2. realizáciu projektu a zabezpečenie spolufinancovania projektu vo výške 10 % celkových oprávnených výdavkov a financovania prípadných neoprávnených výdavkov, ktoré vzniknú v priebehu realizácie projektu a budú nevyhnutné na dosiahnutie jeho cieľa.

3. uzavretie nájomnej zmluvy a zmluvy o budúcej zmluve o zriadení vecného bremena medzi obcou Margecany a Slovenským vodohospodárskym podnikom, š.p. pre projekt Ružínska promenáda na pozemky v k.ú. Rolova Huta – časť parcel C KN č. 249/1 - zastavaná plocha a nádvorie, 249/2 - zastavaná plocha a nádvorie, 249/3 – zastavaná plocha a nádvorie, 280/1 – vodná plocha, 280/26 – vodná plocha, v celkovej výmere nájmu 198,83 m² podľa predloženého návrhu.

Hlasovanie: za: 7, proti: 0, zdržal sa: 0.

K bodu číslo 13 – Informácia o výsledku kontroly ÚVO – Denný stacionár

Ing. Jozef Magda informoval, že bola zo strany ÚVO vykonaná kontrola zákazky Denný stacionár, kde kontrolou bolo zistené pochybenie v princípe transparentnosti a rovnakého zaobchádzania podľa zákona o verejnom obstarávaní a to v súvislosti vzťahu projektanta a staviteľa uvedenej stavby, čím sa obec Margecany dopustila správneho deliktu, následkom čoho bola uložená pokuta po znížení vo výške 1.500,-€.

UZNESENIE číslo: 393/2025

OZ berie na vedomie

1. informácie o výsledku kontroly verejného obstarávania na zákazku „Denný stacionár Margecany“ vykonanú Úradom pre verejné obstarávanie k 19.9.2025 a akceptuje výsledok kontroly vrátane zníženej pokuty vo výške 1500 eur.

Hlasovanie: za: 7, proti: 0, zdržal sa: 0.

K bodu číslo 14 – Návrh na verejné ocenenie Košickým samosprávnym krajom

Ing. Ľubomír Fidler informoval o návrhu na ocenenie Cena KSK a Cena predsedu KSK, ktorý bol prejednaný na kultúrnej komisii, kde výsledkom bol návrh na ocenenie pre FS Jadlovček.

UZNESENIE číslo: 394/2025

OZ schvaľuje

1. podanie návrhu na ocenenie „Cena kraja“ a „Cena predsedu Košického samosprávneho kraja“ pre FS Jadlovček pri príležitosti 45. výročia jeho založenia

Hlasovanie: za: 7, proti: 0, zdržal sa: 0.

K bodu číslo 15 – Došlé žiadosti

Žiadosť č. 1

Ing. Jozef Magda informoval o žiadostiach o odkúpenie pozemkov v časti Kozinec zo strany p. Bíroša a p. Smerekovej ako aj o žiadostiach p. Terpákovej a p. Geregu o odkúpenie pozemkov, kde sú záhradky, pri bývalých stavebninách. Pri predaji je potrebné mať znalecký posudok starší nie ako 9 mesiacov a tak je potrebné vypracovať znalecké posudky, aby sme mohli ďalej o týchto žiadostiach rozhodovať, aby sme vedeli odsúhlasiť zámer a stanoviť cenu, za akú budeme predávať.

UZNESENIE číslo: 395/2025

OZ schvaľuje

1. vyhotovenie znaleckých posudkov pre určenie všeobecnej hodnoty majetku v súlade so Zásadami hospodárenia a nakladania s majetkom obce Margecany pre pozemok C KN č. 128/1,

ostatná plocha, k. ú. Rolova Huta a pre pozemok C KN č. 2276/2, ostatná plocha, k. ú. Margecany.

Hlasovanie: za: 7, proti: 0, zdržal sa: 0.

Žiadosť č. 2

Ing. Jozef Magda informoval o žiadosti spoločnosti DPD SK s.r.o. o prenájom pozemku, pri bývalom zelovoci, na mieste, kde bol osadený balíkomat spoločnosti Packeta. Nájom je v cene 2,-€ za meter štvorcový za mesiac.

UZNESENIE číslo: 396/2025

OZ schvaľuje

1. prenájom časti pozemku na parcele C KN č. 217/1 o výmere 2 m 2 v zmysle žiadosti zo dňa 20. 8. 2025 pre žiadateľa Direct Parcel Distribution SK s.r.o., Pri Letisku 5, 821 04 Bratislava – mestská časť Ružinov, IČO: 35834498 za účelom umiestnenia zariadenia – samoobslužného boxu na výdaj objednaného tovaru pre zákazníkov za cenu 2,00 €/ m 2 /mesiac.

Hlasovanie: za: 7, proti: 0, zdržal sa: 0.

Žiadosť č. 3

Ing. Jozef Magda informoval, že je potrebné predĺženie servisnej zmluvy ohľadom používania kopírovacieho zariadenia na Obecnom úrade. Predĺženie zmluvy, je vzhľadom na rozsah používania zariadenia ekonomicky rentabilné a pre OcÚ potrebné.

UZNESENIE číslo: 397/2025

OZ schvaľuje

1. predĺženie servisnej zmluvy č. 31/2021 s poskytovateľom DD21 s.r.o., Švábska 107, 080 05 Prešov, IČO: 43818030 na zariadenie Xerox o 12 mesiacov za nezmenených servisných podmienok so zvýšením cien kópií/výtlačkov o 10%.

Hlasovanie: za: 7, proti: 0, zdržal sa: 0.

Žiadosť č. 3

Ing. Ľubomír Fidler informoval o žiadosti Športovo streleckého oddielu o poskytnutie priestorov v starej sále kultúrneho domu, za účelom tréningu dievčat v športovej streľbe.

UZNESENIE číslo: 398/2025

OZ schvaľuje

1. bezodplatné poskytnutie priestorov starej sály kultúrneho domu pre Športovo strelecký klub Margecany za účelom tréningu dievčat v športovej streľbe na elektronické terče vo vymedzenom čase.

Hlasovanie: za: 7, proti: 0, zdržal sa: 0.

K bodu číslo 16 – Rôzne

Bc. Jaroslav Očvár sa informoval o požiari v priestoroch zberného dvora v Margecanoch.
Ing. Jozef Magda informoval, že požiar, ktorý vznikol samovznietením plastov sa rieši prostredníctvom poisťky. Došlo k poškodeniu Tatry 815 s plošinou, prístrešku, vlečky a kontajnerov.

Bc. Jaroslav Očvár sa informoval ohľadom prístupovej komunikácie k budove TJ Lokomotíva Margecany, ktorá nebola daná do pôvodného stavu, keď došlo k výstavbe vodovodnej prípojky.
Ing. Jozef Magda informoval, že komunikácia bude uvedená do pôvodného stavu zo strany realizátora stavby.

Bc. Jaroslav Očvár dáva podnet na označenie komunikácií ul. Olše a ul. Bystrá dopravnými značkami.

Ing. Jozef Magda k tomu podnetu uviedol, že obec to berie na vedomie a bude to riešiť s dopravným projektantom.

Bc. Jaroslav Očvár sa informoval o účte v súvislosti s veternou smršťou, ako sa použili prostriedky.

Ing. Jozef Magda uviedol, že tieto finančné prostriedky sa prerozdelia na najbližšom OZ.

Bc. Jaroslav Očvár dal podnet ohľadom upravenia podmienok odmeňovania poslancov, vzhľadom na rozdiely, ktoré vznikajú ohľadom účasti na komisiách.

Ing. Jozef Magda uviedol, že treba navrhnúť zmeny, ktoré treba upraviť.

Zapisovateľ: Ing. Radovan Bobák

Overovatelia Ing. Jaroslav Vaščura

Miroslav Zvirinský

Ing. Igor Petrik
starosta obce

Uznesenie P= prijaté
N= neprijaté

Hlasovanie A = hlasovanie za prijatie uznesenie
P = hlasovanie proti prijatiu uznesenia
Z = zdržal/a sa hlasovania
N = nehlasoval/a
= neprítomný/á pri hlasovaní

Informácia zverejnená podľa § 5 zákona č. 211/2000
Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám

Zapisovateľ:

Ing. Radovan Bobák

_____ (podpis)